

# EL AMIGO DEL OBRERO

REDACTORES

Dr. LUIS P. LENQUAS, Dr. MIGUEL PEREA

ÓRGANO DE LOS CÍRCULOS CATÓLICOS DE OBREROS DEL URUGUAY

APARECE LOS JUEVES Y DOMINGOS

REDACCIÓN-ADMINISTRACIÓN

Dayman, 120

HORAS DE OFICINA: 9 A 11 1/2 a. m.—1 1/2 A 4 p. m.

## Precios de suscripción

En la Capital (por mes) \$ 0.20

En campaña (semestres adelantados) " 1.20

No se pague ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

## El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 11 DE SETIEMBRE DE 1902

## La voz de la campaña

El 2.º Congreso de los Círculos Católicos de Obreros va a celebrarse en los días 5, 6 y 7 del próximo mes de Octubre.

Consoladoras son las noticias, que día a día llueven sobre nuestra mesa de redacción trayendo la voz siempre bien recibida de los puntos más distantes de nuestra campaña.

Eco general ha tenido en las cuchillas siempre alegres de nuestra pequeña patria la invitación, que hicimos, para esa reunión de hermanos, que se congregan en el nombre del Señor con el fin nobilísimo de mejorar, moral y materialmente la suerte abandonada del obrero.

La gloria de la jornada ha cabido como siempre, a los venerables sacerdotes, que tienen a su cargo las Parroquias de campaña.

Esos ahogados jefes, que dominan desde la cuchilla solitaria el blanco caserío, que se agrupa en torno del viejo campanario, son los únicos, que se preocupan seriamente del porvenir de aquel otro hijo del trabajo, que en la silenciosa machería encuentra el sol de la mañana, abriendo surcos a la naturaleza para dar cabida a la semilla fecunda, que reventará en frutos tras el arado.

Nadie, como ellos, comprende y aprecia la nobleza de carácter y las disposiciones inteligentes del humilde y pobre paisano.

Nadie, como ellos, conoce de cerca la miseria que los achica y la resignación que los agranda, incomprensible para nosotros y habitual y cotidiana para esas almas sencillas, que han sido víctimas de infames explotaciones.

Ellos recorren saludados con cariño esos ranchos de terrón y paja llevando consuelos y administrando sacramentos a los enfermos y moribundos, que sucumben quizá tras largos años de privaciones.

Ellos saben la historia de esa raza fuerte, incontaminada, y bajo las bóvedas del templo repiten cada domingo a aquellos hombres de manos callosas y de tez tostada para repetirles, como Jesús en la montaña, las bienaventuranzas, que el mundo no comprende, de los pobres, de los mansos, de los puros de corazón.

¿Quién se ha interesado hasta ahora por la suerte de esos hijos abandonados de nuestras fértiles cuchillas? ¿quién ha dado el primer paso hacia ellos para decirles con el corazón en la mano que no se trata de explotarlos, sino de enseñarles hábitos de ahorro, que alejen del oscuro rancho empinado en las falda de la loma una vejez sombría y desesperada?

Los Círculos Católicos de Obreros tienen ese ideal supremo en la mente y esa ambición inmensa en el corazón.

Sus esperanzas no van a quedar defraudadas. Los dignísimos Curas Vicarios de las Parroquias de campaña han respondido con entusiasmo y su concurso inteligente es todo un éxito, porque apesar de las calumnias y diatribas de los malos se harán por mucho tiempo los confidentes leales de los dolores del pueblo y los únicos hombres caracterizados, que llegan sin encontrar prevención y desconfianzas hasta el corazón noble del paisano.

Por el programa, que hemos publicado, del próximo Congreso se verá, que hemos solicitado un concurso indispensable no solo para el ministerio de la palabra de Dios, de que vive el hombre, según el Maestro divino, sino también para la provisión del pan nuestro de cada día, que alimenta las fuerzas gastadas por el trabajo rudo.

«La fundación de agencias de trabajo, seguros para obreros, cajas de ahorros y de préstamo indígena» ocuparán preferente atención en las deliberaciones del Congreso.

Necesitamos para ello luces y observaciones, que no se encuentran entre los págs de un libro, porque son un secreto reservado a los que tienen el sentido práctico de las cosas y el conocimiento tangible de las personas y de las condiciones siempre variables de la vida.

Los señores Curas de campaña son los que nos pueden proporcionar detalles preciosos aun inéditos, que informarán esa organización completa, que debe variar necesariamente según el tiempo y según las localidades.

Agradecemos anticipadamente ese concurso valioso de hechos y de experiencia cotidiana, que dará forma definitiva a la difusión de nuestros queridos Círculos de Obreros, y estimulamos el celo de los que aún no hubiesen contestado, a que lo hagan cuanto antes durante el curso de este mes de preparación a ejemplo de Aquel, que dijo alentando con la voz de un prodigio nuestra obra reparadora: «Misericordia su per turbam», tengo compasión de estas muchedumbres.

«Así cumpliremos el mandato pontificio, que nos ha transmitido nuestro venerable prelado el Excmo. señor Arzobispo, de que en estos tiempos, que atravesamos es necesario ir al pueblo».

## CÍRCULOS

Correspondencia abierta  
CON LOS CÍRCULOS

A TODOS LOS CÍRCULOS.—El Consejo Superior atendiendo las observaciones de algunos Círculos, ha resuelto eliminar el artículo 19 del nuevo proyecto de Estatutos que ha de someterse a la sanción del Congreso. Dicho artículo decía: «Las personas notoriamente pudientes no podrán figurar en la categoría de socios activos».

Bueno es hacer constar que al proponer el Consejo, este artículo no fué su intención establecer diferencias de clases, pues es el primero en reconocer la conveniencia de que las personas pudientes alternen en los Círculos con los obreros, y les presten toda su protección y apoyo. Lo que se pretendía era únicamente que las personas ricas ingresaran a los Círculos como socios cooperadores y no hicieran uso de los beneficios de asistencia médica, subsidio, etc. Pero ya que el artículo en cuestión ha levantado resistencias en algunos Círculos (probablemente debido a que su redacción no era suficientemente clara) el Consejo, como medida conciliatoria, ha creído prudente suprimirlo y dejar que sobre este particular legislen, como mejor lo estimen conveniente, los reglamentos particulares de los Círculos.

Se han hecho también otras alteraciones, a saber:

Antes del artículo 36 se ha agregado el siguiente: Los miembros salientes continuarán en el ejercicio de sus cargos mientras no sean reemplazados por los nuevamente electos.

El artículo 57 ha sido modificado y después de él se han agregado dos más.

Dicen así dichos artículos:

Art. 57. Los Directores de los Círculos deben proceder con la mayor escrupulosidad en la administración de sus dineros y colocarán a interés, con las debidas garantías, los fondos que constituyen su reserva.

Para estas colocaciones preferirán como más seguras: La adquisición de títulos de Deuda Pública y el préstamo hipotecario, sin perjuicio de lo que en determinadas circunstancias aconseje el Consejo Superior.

Esto no obsta a que puedan depositar fondos en poder de persona de reconocido arraigo, aún cuando se preferirá para el efecto los bancos públicos o casas de comercio de indiscutible confianza.

Art. 58. Deben también depositar a nombre del Círculo los títulos de deuda y demás valores, y estos como los fondos necesitarán para ser retirados del depósito resolución expresa del Directorio y las firmas del Presidente, Secretario y Tesorero.

Art. 59. Los reglamentos particulares determinarán las sumas que podrán quedar en poder del Tesorero para el giro diario.

El artículo 58 (ahora 60) ha quedado así:

Art. 60. Los deudores por los conceptos expresados en el artículo 57 no podrán formar parte del Directorio. El Círculo, exceptuando de esta disposición al Tesorero.

—Por este mismo correo se remite a todos los Círculos el repartido del Congreso. Contiene impresos el Programa, y Reglamento del mismo y todos los proyectos de resolución y demás asuntos que han de tratarse.

El Consejo espera que los Círculos y especialmente los congresales harán un estudio detenido de tan importantes asuntos, a fin de ponerse en condiciones de aportar a la asamblea su contingente ilustrado.

—Hace días que fueron remitidos a todos los Círculos los poderes para los delegados al Congreso que deben nombrarse. Si algún Círculo no los hubiere ya recibido, sírvale hacerlo presente inmediatamente, para subsanar el extravío del correo, con una nueva remesa.

—Reitera una vez más el Consejo la conveniencia de que los delegados que se nombren sean de las mismas localidades de los Círculos; es necesario hacer cualquier sacrificio en tal sentido.

Por lo demás se hace presente que los nombramientos de delegados que recaigan sobre personas de Montevideo deben serlo sobre seguras y no sobre sacerdotes a fin de que el Congreso conserve su verdadero carácter de obra esencialmente laica.

AL CÍRCULO DEL SALTO.—Recibida la nota sobre observaciones al proyecto de Estatutos, que este Consejo mucho agradece. Queda contestada en la circular precedente. Con arreglo a la nueva forma adoptada, este Círculo puede continuar depositando sus fondos en la forma en que lo están actualmente.

## CONSEJO SUPERIOR

Celebró sesión el sábado 6 bajo la presidencia del doctor don Luis P. Lenquas, actuando como secretario don José S. Carlos y asistiendo los siguientes señores: José S. González, doctor Miguel Perea, Emiliano Ponce de León, Evaristo Novoa, José R. Mazurino, Esteban Cánepa, Félix Dumoulin Varonne, doctor Elbio Fernández y Juan Natalio Quagliotti.

Excusaron su asistencia los señores: Manuel Cendoya, Angel Magrera, Pbro. Tomás G. Capincho, Ignacio Bergara y Pbro. Germán Vidal. (Este último se halla ausente en comisión del Consejo).

Se dio cuenta de las nuevas adhesiones al Congreso de parte de los obreros católicos, de Fray Bentos, Santa Rosa, Migue, Colonia y Rivem,

nombrando algunos sus delegados y ofreciendo otros hacerlo muy en breve.

Se aprobó en definitiva el nuevo proyecto de Estatutos, después de considerarse las observaciones enviadas ultimamente por los Círculos así como por el señor Arzobispo.

Igualmente recayó sanción definitiva en las Bases y Reglamento del Congreso y en todos los proyectos de resolución que se sometieron al mismo.

Se delegaron facultades amplias en la Comisión de adornos para aceptar las propuestas más ventajosas de las presentadas, a fin de que se pueda ir disponiendo el salón de sesiones.

## Una cruzada gloriosa

«La Semana Religiosa» se expresa en los siguientes términos con respecto al próximo Congreso obrero:

«Esa manifestaciones de fe son dignas de tenerse en cuenta: el espíritu que las anima, la cordialidad que entre ellos reina, la caridad en el debate para lucir asuntos de trascendencia en los cuales conocen sus agregados la norma que debe seguir, todo esto inculcado con una aureola de simpatía, son detalles que merecen alguna consideración».

Los Círculos de Obreros implican la gran cuestión obrera, cuestión por excelencia, que ocupará sin duda la atención de los grandes estadistas que se desarrollen en esta centena; y el modo de resolverla, está en la máxima que siguen los que se alistaron como soldados en la falanga que proclama rey al Señor, y le siguen con el trabajo Dios y trabajo. Así lo ha entendido Alemania, que gran parte de los triunfos del catolicismo entre las masas protestantes, lo debe a las masas compactas de obreros, que trabajan de común acuerdo.

Así Francia, Italia, y Bélgica, la católica Bélgica que presenta un ejército sin igual, dividido en categorías, una de ellas, compuesta de jóvenes han arrancado al papa rey expresiones de grandes alegrías, esperando de ellas nobles sentimientos y grandes victorias morales.

Y la victoria de donde les ha venido? de la unión. Se han puesto de acuerdo; han trabajado; y los de hora nona han llegado como los de prima, no por el tiempo, sino por la intensidad en la labor.

Es el fin que debe animar a todo congreso católico en su esfera de acción: es el fin que anima a este próximo congreso, del cual, y con razón, mucho se espera. Diez y ocho Círculos bien dirigidos forman sus radios: se desprenden del centro, y marchan todos unidos desahogado cada uno de ellos que el número de los demás se multiplica, que gozan de las mismas prerrogativas, de los mismos favores y adelantos: que sean miembros útiles a la sociedad: ejércitos moralizados y moralizadores, convencidos de sus prácticas, y maestros con el ejemplo.

Estos casos no se presentan a cada momento: ahora van pues a templar sus fuerzas para animar y trabajar por sus resultados. Los trabajos preliminares están adelantados: los temas presentados: y la bendición del Señor en medio de ellos. ¿Cuán complacido mirará desde el cielo el nunca olvidado Mtor. Andrés Torrielli el engrandecimiento de esta obra ramificada, de la cual hechó la raíces y recogió el primero ópinos frutos!

## CHARANGAS

## LIBERALES DE A DOS REALES

Yo no sé si ustedes lo sabrán: pero en esta beatífica tierra de las mistificaciones chauvinistas de Montero y Paullier hay liberales y liberales.

Los hay de peso, más ó menos convencidos, que no han reñido aun con el sentido común y que por lo tanto se saben respetar y respetan a los demás.

Y los hay de a dos reales que... Dios te libre en largando la moneda sobre el mostrador de la plaza Cagancha alborotan el vecindario y no hay Santo Job que los aguante:—solo la policía y a paliza tendida.

Estos son los que componen la Asociación de Propaganda Liberal, entre cuyas bases fundamentales se registra textualmente lo siguiente: «3.ª Comprometido la asociación aquellos, que simpatizando con los ideales que constituyen su razón de ser, abonen mensualmente la cantidad de veinte centésimos».

Por manera que para ser liberal en nuestra tierra es necesario estar abonado (redacción de Montero y Paullier) con veinte centésimos a las beatíficas aras de Ramoncito Díaz y demás cofrades de la Sacristía de la plaza Cagancha.

Porque los otros, los que no andan a topadas con todo el mundo no son liberales ni mucho menos: son tráfugas y renegados como lo decía con todo el aplomo de un petizo el doctor Pedro Díaz en su conferencia publicada (10.º folleto liberal) con el título de «El liberalismo pasivo de «La Razón»».

Pues bien estos liberales de a dos reales tienen un boletín quincenal y oficial por más señas.

Y ustedes saben lo que son los boletines oficiales en tiempo de revolución.

Eso mismo y no otra cosa son los beatífico-

tontos escritos de la quincena liberal en estos días de revolución religiosa.

Nadie puede negarles que son unos excelentes compositores: como componen una asociación en que la mayor parte son protestantes Wesleyanos, así componen una sarta de mentiras, en que la casi totalidad son hechos de la Cochinchina, que solo el día del Juicio podremos averiguar.

El mentir de las estrellas  
Es muy seguro mentir  
Como que nadie ha de ir  
A preguntárselo a ellas.

COMO EL NIÑO CATÓLICO ES UN TONTO  
Y el niño liberal es un Salomón

Y oigan ustedes y pregunten luego si estos liberales no tienen ideas... liberales.

«Escuelas clericales» se titula el primer telegrama del boletín oficial.

A estos señores de la tirada de 2.500 ejemplares les han venido a decir que hay muchos padres de familia (por ejemplo, 2.500) que habiendo sacado a sus hijos del colegio del Estado, donde nada se paga, para colocarlos en una escuela clerical de unos pocos frailes, donde hay un beatífico mostrador desuella-cobres, se han visto en la necesidad de tener que volver a los primitivos maestros, porque con los otros, los reverendos de sotana «lo que han hecho es olvidar lo que sabían».

Vamos! «esta es una mistificación colossal dije yo parodiando a Montero y Paullier (El Santo Sudario pág. VIII) propia tan solo para ablandar aun los sesos de los infelices, que en esta época caracterizada por el ensanche prodigioso de la inteligencia humana, admiten sin discusión y como artículo de fe las infantiles doctrinas» del chauvinismo liberal.

Los frailes no enseñan nada.

Pero cómo es entonces, que nuestros principales liberales, incluso el acaudalado Montero y Paullier, que fué educado por frailes, aprendieron las primeras letras en esos establecimientos de fursantes de sacristía?

¿Cómo es, que aun hoy mismo los apellidos de familias cuyos padres son netamente liberales son los que figuran en mayor número en las listas de alumnos del Seminario y del Colegio de los Hermanos de la Sagrada Familia de la calle Agraciada?

Oh! estos son liberales dudosos (folleto 10) porque no saben embestir... contra sus propias contiendencias.

Para ser liberal de veras hay que dar dos reales, y lo demás, que se lo lleve el diablo.

Pero vamos a examinar el telegrama sistema Marconi 6 Monteroni Paullieroni, que han recibido por los 2.500 hilos (imaginarios) del boletín oficial.

«Lo que han hecho es olvidar lo que sabían» dice el articulista, quiero decir, esos padres, que traen de la oreja a los niños, que patean por volver al encierro monástico de la disciplina clerical.

Y ¡qué es lo que sabía Vd., niño, en la escuela de esos Salomones del Estado?

—Tomal si ya me lo he olvidado.

—Es verdad: pero como el articulista no tiene un pelo de tonto, se encarga personalmente de contestar por el muchacho.

Vamos a transcribir textualmente lo que él dice en el boletín de la quincena liberal.

Hace un paralelo entre las escuelas católicas y las escuelas laicas.

Este epíteto de laico es algo rancio, como diría Montero y Paullier, y huele a ajo y salchicha de la prehistórica España.

Aquí no decimos laicos todavía: clasificamos las escuelas en colegios del Estado ó particulares.

¿Qué se enseña, pues, en esas escuelas laicas?

Oigan ustedes.

«Esta (la enseñanza) supone necesariamente en el maestro el respeto más absoluto a las opiniones y creencias de los demás» (Bravo!)

«Como no hay verdades absolutas, como nadie puede razonablemente imponer a los demás sus propias creencias (muy bien! dicen los muchachos) como todos tienen derecho a pensar libremente y a abrir juicio sobre cualquier materia (viva!) el que pretenda lo contrario es un torpe, un fanático, un insensato» (un pataleo infernal).

Y continúa secándose el sudor del entusiasmo.

«El que enseña imponiendo ideas, el que fustiga y condena y castigue al que se rebela contra sus enseñanzas, no es maestro ni puede merecer el nombre de tal».

Viva el maestro! abajo la palmeta! mueran las penitencias!

Hombre! y esto es lo que Vd. sabía en la escuela laica?

No es extraño, que lo haya olvidado, ó se lo hayan hecho olvidar bien pronto en la escuela católica.

Lástima grande, que cuando yo fui a la escuela no estaba tan adelantada la ciencia pedagógica.

Ah! si yo lo hubiera sabido! Pobre Maestro Círculos!

Un día círculas! en que me atraía unos palmetazos, porque a más de no saber la lección le contesté con amenazas, le hubiera recitado la cartilla sin pestañear.

Sepa Vd. Don Tonto, Don Fanático, Don Insensato, que no hay verdades absolutas y que nadie puede razonablemente imponer sus creencias a los demás.

Yo tengo derecho, como Vd. a pensar libremente y a abrir juicio sobre cualquier materia.

«Vd. no es maestro, ni mereco el nombre de tal» ¿Estamos?

Se lo voy a contar a Ramoncito Díaz.

¿A que no lo moja la oreja?

Y de esto terror hubiera sido la conclusión de mi discurso, que hubiera terminado con echar al diablo de la clase en medio de un bultuque fenomenal.

Está visto: los liberales consideran al hombre y se consideran a sí mismos en el estado de justicia original, cuando según Esopo hablaban (y quizá escribían) los mismos animales.

Resulta, pues, que la diferencia esencial entre las escuelas católicas y las escuelas laicas está, en que en esta última un niño, de diez años es un Salomón y «tiene derecho a abrir juicio sobre cualquier materia» y a gritar «Maestro Círculas» ¡todo aquel que «le fustigue y condena y castigue»!

«Lo que han hecho es olvidar lo que sabían».

¿Que habían aprendido ante todo según el articulista, en esas escuelas sapientísimas laicas? ¿le leyes? No hay duda.

Lo del juicio famoso del rey Salomón, es decir, partir por el eje a todo bicho viviente.

Ahora no extraño que los del Club Liberal compren por dos reales el derecho de andar a topadas con todo el mundo, incluso la Cochinchina.

Pero hay mucha tela y doblemos la hoja.

SPÉTERNECK.

## Este gallo que no canta...

El sábado pasado debía haber sido día de algarrilla liberal.

Cartelones distribuidos con profusión acababan de anunciar una conferencia en el Club «Paliza Policial» de la plaza Cagancha.

El doctor Pedro Díaz (siempre el mismo para variar) había armado al Dr. Sienna Carranza a hacer su debut en la tribuna, donde tantos aplausos cosechó el año pasado el jefe de los anarquistas de Montevideo, el rebautizado privadamente con el bautismo memorable de la policía el inculto Guadañamonio.

No sabemos si eran dos conferencias separadas de cada uno de los oradores, ó una sola conferencia en diálogo, por lo que vamos a referir.

Llegada la hora, en que se produjo la vez pasada el ciclón liberal protestante, los dos doctores se miraron fijamente... quizá de miedo.

Estaban solos.

¿Que había pasado? Sin duda el Dr. Sienna Carranza, que según él mismo dijo en los brindis de un banquete, pertenece al grupo de los arrepentidos de todo matrimonio, se arrepintió también esta vez de la consagración beatífica de su matrimonio con los liberales de a dos reales.

«Estamos viejos para tantos flores» so habrá dicho a sí mismo, y no quiero que se haga reclamo por mi nombre de Carranza.

Y le vino una carraspera tal que no pudo articular palabra.

Sin duda le ahogaba el entusiasmo, que no podía menos de provocar la enorme concurrencia, que formaban tres docenas de individuos, que nadie pudo identificar.

Entonces el Dr. Pedro Díaz que tiene salidas para todo y para todos, (hasta para el Dr. Thompson por la calle Cuarein) se trepó a la tribuna, porque entre las sillas no se podía ver, y dijo más ó menos lo siguiente:

Señores muy distinguidos (en su casa): la conferencia se ha aplazado, porque esperábamos la tormenta de Santa Rosa, que también se ha aplazado... por indisposición del público, atacado de influenza.

De resultados de ello el Dr. Sienna Carranza se ha indispuerto de una enfermedad, que llaman los médicos estilitis arrepentidor.

Y yo por no ser menos también me retiro, como buen compañero.—Ho dicho.

Una salva de aplausos atronó el espacio.

La enorme concurrencia salió muy condenada y murmurando entre dientes aquel estribillo conocido:

Este gallo que no canta

Algo tiene en la garganta.

Y ahora pregunto yo: ¿las conferencias anunciadas eran por ventura en forma de diálogo?

## DE GUADALUPE

El Plata de Canelones, El Plata de las gozadas de mi flor de la Villa de Nuestra Señora de Guadalupe... ¡ya no existe!

Liberal Mudos, Sonros y Bizcos; El Plata, que tantos ratos de solaz os proporcionara un día, pasó a mejor vida, la vida del profundo silencio!

Ausentóse de esta Villa el joven de los servicios religiosos del culto evangélico, señorito don Juan Rossi. ¿Quién suplirá su melada voz en el próximo 20 de Setiembre?

Jack, el de los célebres latifundios, sale responsable de cuanto ha dicho, bajo la firma de Solano Ramirez Nobles. El Cura estará de enhorabuena, porque teniendo que cobrar algunos pesos, importe de certificados parroquiales, puede ahora cobrarlos a persona responsable, pues están garantidos por esa misma firma. Ya era tiempo.







# TIENDA NUEVA SIRENA

DE

## Canale Hnos.

Gran liquidación de géneros de invierno

Cerro 144—Bacacay 11

## Fábrica Nacional á Vapor

JABONES FINOS Y PARA TOCADOR Y MEDICINALES

DE

RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfurosos, Bicloruro, Félico, Alquitran y entre estos el Naftol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa.

Direcciones: Escritorio, 26 de Mayo núm. 371—Teléfono "La Uruguay" núm. 830.

A NUESTROS CONSOCIOS

## Cocheria del Carmen

De Manuel Rodríguez y C.a

Calle Vazquez núm. 108 á 114

(ENTRE 18 DE JULIO Y RIVERA)

Se atienden pedidos á toda hora del día y de la noche. Carruajes por mes y servicio para casamientos, paseos, etc., etc. Servicio fúnebre, desde los más pomposos á los más sencillos.

ESTA CASA HACE EL SERVICIO DEL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

Elementos de primer orden

PRECIOS MODICOS

Teléfonos: La Uruguay 2094.  
La Cooperativa 1144.

## Gran Bazar Enciclopédico

CALLE URUGUAY NÚMEROS 146, 148, 148a, 150, 152 Y 154  
ENTRE CONVENCION Y ARAPEY

## CASA DE CONFIANZA

Se vende por mayor y menor á precio fijo

FÁBRICA DE ESCALERAS DE TODAS CLASES

Muebles en madera blanca

Gran depósito de las principales fábricas de Francia é Inglaterra de Lozas blancas y de color Porcelanas ídem ídem Cristalerías de todas clases Cuchillos y cubiertos ídem ídem Y toda clase de artículos de cocina

Se hacen juegos de mesa, de cocina y cristalerías para novios y al gusto del comprador. Recomendamos al público visite el BAZAR ENCICLOPÉDICO antes de comprar, pues, tanto la formalidad en sus precios como su inmenso surtido, lo hacen acreedor á la protección del público.

Calle Uruguay núms. 146, 148, 148a, 150, 152 y 154

ANTIGUA FERRINTERIA Y PINTURERIA

Anibal Bellini

201 — CALLE AGRACIADA — 201

Se colocan vidrios á domicilio. Se hacen marcos para cuadros, alambres para cerco, tierra romana, portland y baldosas. Precios módicos.

MONTEVIDEO

AU CONFORMATEUR UNIVERSAL

SOMBRENERIA

\* Luis Cayiglla \*

Fabricación especial en sombreros para el Clero

ROPA BLANCA

Y OTROS ARTICULOS PARA HOMBRE

88 - Rincon - 8

MONTEVIDEO

Taller mecánico

de carpintería, tornería y fábrica de muelles A VAPOR

DE

Barrios hnos.

CALLE URUGUAY 604 Y MINAS 145 Y 147

Teléfono "La Uruguay" 2366.

Montevideo

LIBRERIA POPULAR

Juan Frerotti y C.

18 DE JULIO, 510

SUCURSAL: AGRACIADA NÚM. 321

MONTEVIDEO

Surtido completo y especial en artículos religiosos.

PRECIOS INCOMPETIBLES

Colegio de la Sagrada Familia

CALLE AGRACIADA 217

La enseñanza comprende los estudios primarios, secundarios, comerciales, inglés, alemán y piano.

Se admiten alumnos PUPILOS, MEDIO-PUPILOS Y EXTERNOS.

Montevideo

Almacen de comestibles Y BEBIDAS

CLEMENTE GUTIERREZ

CALLE MADRID 45 Y 47

ESQUINA MINAS

Especialidad en toda clase de artículos pertenecientes al ramo. Surtido especial en vinos y licores finos, loza, cristalería, té, café, etc. Precios módicos. Se lleva á domicilio.

ALMACEN DE MÚSICA Y LIBRERIA

J. SERRA Y Ca.

Especialidad en artículos del ramo

COMPLETO SURTIDO EN LIBROS RELIGIOSOS

PRECIOS MODICOS

CALLE 18 DE JULIO NÚMERO 569

Entre Minas y Piedad

## La herencia de Francisca

POR

E. Y D.

I

EL CONVENTO

Érase un pequeño convento de campaña, situado no lejos de una aldea, en las llanuras melancólicas del Cambrés.

Las religiosas llevaban el dulce nombre de Hermanas de la Providencia, nombre que les abrigaba más de un piadoso instituto y educaban en el amor de Dios y en el hábito del trabajo á las niñas confiadas á sus cuidados. La casa era pobre, sin ser triste, recogida, pero no severa, se servía en ella á Dios con alegría y tanto sobre sus blancas paredes, como en los apacibles rostros de las religiosas parecían estar escritas las palabras de San Pablo: *Vivid en la alegría!*

En el momento que empieza esta historia, la alegría turbulenta de las niñas en recreación, daba á la casa de la Providencia, una animación que la regla suprimía á ciertas horas; no era entonces una colmena, sino un nido. Las niñas se entregaban con la mayor animación al juego; la mayor parte de aquellas pobrecitas eran hijas de labradores y artesanos y estaban destinadas casi todas á las rudas tareas del campo. Las más habían organizado una partida de barras, las otras bailaban haciendo ruedas, las más se cogían jugaban al solitario y las de más edad trabajaban á la sombra de un bosquecillo de sauces llorones y todas eran vigiladas por una religiosa que se paseaba con paso lento y por una joven de veinte á veintidós años de edad.

Esta era alta, rubia, y la expresión ingenua de su rostro hacía recomendar la inocente florecilla del campo, así como sus cabellos las dondas espiigas. Una cósia de tul negro cubría su hermo-

# EL NINO ELEGANTE

## CASA ESPECIAL EN CONFECCIONES

Juan y Ramón Arrarte Victoria

Especialidad en trajes de medida para hombres y jóvenes; esmero en las confecciones de trajes para niños y niñas, recomendada por sus ínfimos precios.

Calle 18 de Julio núm. 568

MONTEVIDEO

Fábrica á vapor de velas de cera y estearinas extranjeras

Viuda Cacciatori

Calle Rio Negro núm. 52—Montevideo

Casa fundada en el año 1873 La más antigua y acreditada

Ofrece á su numerosa clientela, velas, estearinas extranjeras de 950 gramos, 700, 600, 500, 450, 400, 350, 300 y 100 gramos c/u. Hackones de estearina de 5, 8 1/2 y 1 1/2 kilogramo c/u.

Velas estearinas para familias y carruajes

Velas de cera refinada para garantidas

Idem ídem ídem Extra.

Idem ídem ídem Comunes.

Idem ídem ídem Bordinas.

Garantizando la combustión y que dura más prendida, siendo la vela más elegante y más barata, pues la casa se dedica exclusivamente á la fabricación de velas, siendo la mejor en su género. Envase especial gratis.

Instituto Óptico Oculístico

ANTIGUA CASA OLIVA Y SERRANO

Sucesores: Lutz, Schulz y Ferrando



Surtido completo en instrumentos de OPTICA, MATEMATICA, CIRUGIA, FISICA y ELECTRICIDAD.

Calle Sarandí Núm. 202

TIENDA

DE CORREA LUNA HERMANOS

144—CAMARAS—144

MONTEVIDEO - Precio fijo

Teléfono: La Uruguay 78.

Bragueros sistema Carlos Behrens



Bragueros sin elástico de metal, son más seguros, no incomodan la cintura ni acostado ni montando á caballo y así hay posibilidad de curar las hernias; privilegiados en las repúblicas Oriental y Argentina. Los bragueros se pueden aplicar á criaturas de unos días de edad sin mortificar al cuerpo y curar con seguridad las hernias.

Corsets ortopédicos para curar las deformaciones de la espina dorsal, muy superiores á los corsets de yeso.

Fajas con aparatos para las quebraduras del ombligo, lumbago, dolores espinales, ídem para adelgazar y enfermedades del vientre.

Aparatos para riñones móviles ó flotantes y para diversas enfermedades del estómago.

Respalderos para corregir la mala costumbre de llevar la cabeza baja.

Piernas y brazos artificiales. Pídanse prospectos, que se remite gratis. Todos los aparatos son garantizados por su eficacia.—*En los Behrens, ortopédicos.*

ANTIGUA COLCHONERIA ITALIANA

Pellegrini Figoli

Especialidad en lana, colchones, elásticos, catres y todo lo concerniente al ramo.

PRECIOS MODICOS

SE TRABAJA A DOMICILIO

Calle Reconquista 51

MONTEVIDEO

Jardin del Siglo

DE MIGUEL DESALVO y CIA.

CALLE AGRACIADA NÚMERO 184

Quinta de multiplicación en Maroñas. Se venden plantas de todas clases y se hace todo trabajo en flores.

TELÉFONO LA COOPERATIVA 1107

MONTEVIDEO

La Quesería Italiana del Progreso

10—CALLE EJIDO—10

DE

José Notaroberti

Gran surtido de quesos de la Colonia Sain fresco y duro, recibido directamente de las mejores fábricas. Especialidades en quesos de chiva y oveja recostos y queso imbrago, queso del país duro y fresco.

Puesto en la feria, Riondeau casi esquina Colonia frente al número 26, ventas por mayor: menor precios sin competencia.

Los artículos se remiten á domicilio.

LA MANCHESTER

COMPANIA INGLESA

DE SEGURO CONTRA INCENDIOS

CAPITAL Y RESERVAS 2.700.000 £

Los siniestros se pagan al contado en Montevideo.

PARA INFORMES

EUGENIO O'BRIEN, ZABALA 68

Folleto de "El Amigo del Obrero" 36

## Lucha del alma

Novela escrita en francés

POR

PIERRE DUCHATEAU

Traducida expresamente

PARA

EL AMIGO DEL OBRERO

do su juventud, las obras recientemente fundadas no languidecerían.

Un ángel velaba: los niños y los pobres tenían en adelante una madre y una hermana... Pero en medio mismo de esos dulces pensamientos, Juan sentía una desgarradora angustia, un dolor que aniquilaba todo su ser. Si su alma se dilata en el triunfo de la gracia, en el dintel de la vida libre de todo obstáculo é impedimento, la fibra humana conservaba sus derechos y agobiaba al vencedor...

Partir... dejarlos!... abandonarlos entre las amarguras de la soledad de la vejez... y esto en la hora en que el cariño que les tenía hablaba acrecentado de un modo tan completo, tan poderoso, que la separación resultaba una tortura, un real martirio?... Escapáronse, roncós sollozos de su garganta apretada, sin que pudiera reprimirlos ni detenerlos...

Y sus ojos extraviados, fijáronse en el Sauzal, que una ligera niebla, que subía del valle, envolvía como en un sudario... Tendió los brazos para abrazar á los seres queridos reunidos detrás de sus muros; ahora que no lo oían cla-

maba por ellos, gemía é imploraba y una vez roto el dique de las lágrimas, su rostro bañóse en llanto...

Testigo invisible de esa crisis, un hombre no la pudo resistir: saltó de su escondite:

—Díantre!... que tienes?

—Sufro!... Sufro cruelmente!...

Alejandro de Bressy estrechó las manos de su sobrino, muy conmovido. El mismo, pero procurando ocultar su emoción bajo su habitual brusquedad:

—Qué te hace sufrir?... Has ganado tu causal...

—Ah! tío... cuanto los amo!... Y á usted también... y al Sauzal!...

—Mi corazón se desgarró en este cruel adiós!... Tienes razón!... se te destruyó!... Ah! Juan, mi amigo, no nos dejes!...

Fué un chorro de agua helada arrojada sobre su cabeza que ardió. El joven se rehizo: —Dios me llama... me marcho...

—Tercel!... murmuró Alejandro: pero su voz habíase debilitado.

Ya no era el desdén, la cólera, la duda que irritándolo, habíanle hecho huir al bosque, solo, para protestar aún contra lo que llamaba locura; un sentimiento de justicia, de compasión, de respeto quizás, dominándolo á pesar suyo.

Y repetía, estrechando siempre las manos que no se apartaban de las suyas:

—Hijo mío!... querido hijo mío!...

Luego en un repentino arranque, digno de lo que solo su originalidad podía concebir:

—Oye, Juan!... Tu viejo tío no es tan terrible como lo parece!... Tiene sus ideas... y las afirma... Pero te agradecerá que cuando hayas partido reserve algo para los pobres... y en la próxima primavera, reconstruya el campanario?...

FIN